

VERSO

DATE:

SERIE NO:

A lire avant utilisation

INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET INDICATIONS
TECHNIQUES

Lampadaire

Fabriqué et diffusé par

Vor Inbetriebnahme lesen

MONTAGEANLEITUNG UND TECHNISCHE
HINWEISE

Stehleuchte

Herstellung und Lieferung

Steve Lechot Luminaires Sàrl - Ecluse 12 - CH-2740 Moutier
fon ++41 32 493 67 20 - fax ++41 32 493 67 36 - mail: info@stevelechot-luminaires.ch

FRANÇAIS

Instructions de montage pour l'installation des sources lumineuses

Remarque : Ne brancher l'alimentation électrique qu'une fois la source lumineuse installée !

1. Insérer le tube dans la douille inférieure écritures tournées vers le bas, presser légèrement contre le bas, Insérer le tube dans la douille supérieure puis pousser contre le haut
2. Pour placer le diffuseur, faire glisser le profil dans la rainure en demi-cercle jusqu'à la butée puis clipper le diffuseur sur la partie supérieure de la lampe, ajuster le profil sur la hauteur
3. Pour enlever le diffuseur, saisir le diffuseur à la moitié et le faire coulisser vers le haut

Indications techniques

- **Le luminaire est équipé d'un variateur intégré "Touch DIM" et ne doit en conséquence jamais être connecté avec un system de variation "DALI".**
- Le luminaire comporte **un interrupteur à pied** permettant d'allumer / éteindre / varier / mémoriser un niveau d'intensité lumineuse
- **Utilisation de l'interrupteur à pied:**
 - **allumer / éteindre:** appui court inférieur à 0.5 s sur l'interrupteur
 - **varier l'intensité lumineuse:** appui long supérieur à 0.5 s sur l'interrupteur
 - **mémoriser un niveau d'intensité lumineuse:** double clic rapide sur l'interrupteur en moins de 0.4 s après avoir régler l'intensité lumineuse au niveau souhaité
 - **annuler la mémorisation:** double clic rapide en moins de 0.4 s sur l'interrupteur lorsque le luminaire est éteint.
- **Sources lumineuses:** T 5/35 W ou T5/49 W à choix, 827 interna ou 830 warm white à choix.
 - Il est conseillé, de laisser allumer les nouvelles sources lumineuses pendant 100 heures à l'intensité maximale avant de varier l'intensité

DEUTSCH

Anleitung zum Einsetzen der Leuchtmittel

Leuchte erst nach Einsetzen der Leuchtstoffröhre ans Stromnetz anschliessen

1. Die Leuchtstoffröhre mit der Beschriftung nach unten und nach hinten in die untere Fassung einführen, die Röhre leicht nach unten drücken und das obere Ende in die obere Fassung gleiten lassen. Zum Schluss die Röhre wieder leicht nach oben drücken.
2. Um den Diffusor zu befestigen, zuerst im unteren Teil den Diffusor bis zum Anschlag in die runde Spalte schieben, dann am oberen Teil der Leuchte andrücken bis er einrastet. Anschliessend die Höhe des Diffusors anpassen.
3. Um den Diffusor zu entfernen, den Diffusor in der Mitte fassen und erst nach oben, dann nach unten aus der Führung schieben.

Technische Hinweise

- **Die Leuchte wird mit "Touch DIM" gesteuert und darf daher niemals an ein "DALI-Steuerungssystem" angeschlossen werden.**
- Die Leuchte verfügt über **einen Fusschalter** zum ein-, ausschalten, dimmen und programmieren der Leuchte.
- **Bedienung des Fusschalters:**
 - **Ein-/ausschalten:** Den Fusschalter kurz (weniger als 0.5 Sekunden) drücken.
 - **Dimmen:** Den Fusschalter länger als 0.5 Sekunden gedrückt halten, bis die gewünschte Lichtintensität erreicht ist.
 - **Lichtintensität speichern:** Gewünschte Lichtintensität einstellen, dann schneller Doppelklick (unter 0.4 Sekunden) mit dem Fusschalter.
 - **Speicherung aufheben:** Die Leuchte ausschalten, dann schneller Doppelklick (unter 0.4 Sekunden) mit dem Fusschalter
- **Leuchtstoffröhren:** T5/35 W oder T5/49 W, 827 interna oder 830 warm white.
 - Es wird empfohlen, neue Leuchtstoffröhren 100 Stunden ungedimmt brennen zu lassen.

VERSO

Sécurité

- Transporter soigneusement le luminaire.
- Couper impérativement l'alimentation électrique en retirant la fiche de la prise de courant avant de procéder à l'entretien du luminaire ou au changement des sources lumineuses.
- Le luminaire doit être posé afin qu'il ne tombe pas.
- Respecter impérativement les distances minimales par rapport aux substances et matériaux inflammables. Risques d'incendies.
- Les lampes peuvent atteindre rapidement des températures de fonctionnement très élevées. Danger de brûlures au toucher!
- S'adresser à un électricien professionnel pour toute réparation ; respecter l'emplacement du neutre en cas de défectuosité du câble d'alimentation.
- Le montage des luminaires doit être effectué par un spécialiste.
- Remplacer toute fermeture défectueuse.
- Tension d'entrée 220 – 240V 50/60 Hz
- Ne pas utiliser la lampe à l'extérieur.
- Le luminaire est adapté pour les pièces sèches. Ne convient pas pour salle de bains, piscine, sauna etc.
- Classe de protection 1

Instructions pour le nettoyage du luminaire

Utiliser uniquement un chiffon doux humecté si nécessaire avec un peu d'eau et du savon ou avec un détergent neutre pour les salissures les plus tenaces, ne pas utiliser d'alcool ou solvants! Débrancher le Luminaire pour le nettoyage.

Réclamations

Les réclamations suite à un dommage de transport ne peuvent être prises en considérations que 30 jours à compter de la réception de la marchandise. En cas de défectuosité du produit, nous procédons gratuitement à la réparation ou à l'échange du dit produit durant la période de garantie de deux années à compter du jour d'achat de la marchandise et sur présentation de la facture. Passé ce délai, les frais de transport et de réparation sont intégralement facturés. Nous n'assumons aucune responsabilité pour les produits qui subissent des modifications sans notre accord écrit.

Steve Lechot Luminaires se tient à votre disposition pour toute question complémentaire

Sicherheitshinweise:

- Die Leuchte vorsichtig transportieren.
- Vor dem Auswechseln der Leuchtstoffröhre oder vor Unterhaltsarbeiten an der Leuchte, muss die Leuchte unbedingt ausgesteckt werden.
- Die Leuchte muss so platziert werden, dass sie nicht umstürzt.
- Mindestabstände zu brennbaren Stoffen und Materialien unbedingt einhalten. Brandgefahr.
- Lampen können schnell sehr hohe Betriebstemperaturen erreichen. Beim Berühren besteht Verbrennungsgefahr.
- Reparaturen müssen von einem Elektriker durchgeführt werden; im Falle eines Defekts am Stromkabel die Platzierung des Nullleiters beachten.
- Die Montage der Leuchte muss durch einen Fachmann erfolgen.
- Defekte Schutzabdeckungen sind zu ersetzen.
- Eingangsspannung 220 – 240 V 50/60 Hz
- Leuchte darf nicht im Freien verwendet werden.
- Die Leuchte nur in trockenen Räumen einsetzen. Nicht geeignet für Badezimmer, Schwimmbad, Sauna etc.
- Schutzklasse 1

Reinigungsvorschriften

Weder Alkohol noch Lösungsmittel verwenden. Die Leuchte nur mit einem weichen Tuch abwischen. Wenn nötig kann man das Tuch leicht anfeuchten. Während der Reinigung die Leuchte vom Stromnetz trennen.

Reklamationen

Reklamationen bezüglich Transportschäden können nur innerhalb von 30 Tagen nach Erhalt der Ware berücksichtigt werden. Im Falle eines fehlerhaften Produktes, reparieren oder tauschen wir dieses Produkt während der Garantiezeit von zwei Jahren ab Kauf des Produktes, gegen Vorweisung der Quittung, kostenlos. Nach Ablauf der Garantie werden Transport und Reparatur in Rechnung gestellt. Wir übernehmen keine Verantwortung für Produkte die ohne unser schriftliches Einverständnis verändert wurden.

Bei offenen Fragen steht Ihnen Steve Lechot Luminaires gerne zur Verfügung.